



EUROPÄISCHES PARLAMENT

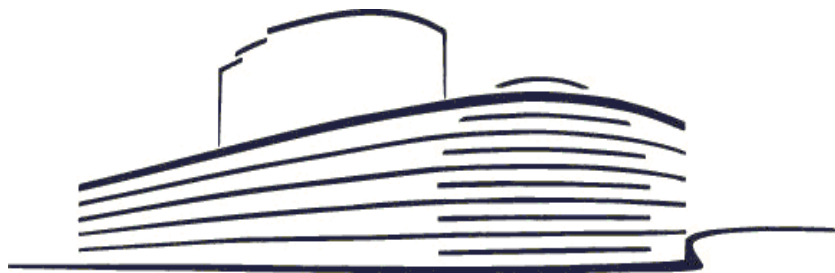
2014 - 2015

# PROTOKOLL

der Sitzung vom

**Donnerstag**

13. März 2014



## LEGENDE DER VERWENDETEN ZEICHEN

*	Konsultationsverfahren
***	Zustimmungsverfahren
***I	Ordentliches Gesetzgebungsverfahren, erste Lesung
***II	Ordentliches Gesetzgebungsverfahren, zweite Lesung
***III	Ordentliches Gesetzgebungsverfahren, dritte Lesung

(Das angegebene Verfahren entspricht der von der Kommission vorgeschlagenen Rechtsgrundlage.)

## ABKÜRZUNGEN DER AUSSCHÜSSE

AFET:	Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten
DEVE:	Entwicklungsausschuss
INTA:	Ausschuss für internationalen Handel
BUDG:	Haushaltsausschuss
CONT:	Haushaltskontrollausschuss
ECON:	Ausschuss für Wirtschaft und Währung
EMPL:	Ausschuss für Beschäftigung und soziale Angelegenheiten
ENVI:	Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit
ITRE:	Ausschuss für Industrie, Forschung und Energie
IMCO:	Ausschuss für Binnenmarkt und Verbraucherschutz
TRAN:	Ausschuss für Verkehr und Fremdenverkehr
REGI:	Ausschuss für regionale Entwicklung
AGRI:	Ausschuss für Landwirtschaft und ländliche Entwicklung
PECH:	Fischereiausschuss
CULT:	Ausschuss für Kultur und Bildung
JURI:	Rechtsausschuss
LIBE:	Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres
AFCO:	Ausschuss für konstitutionelle Fragen
FEMM:	Ausschuss für die Rechte der Frau und die Gleichstellung der Geschlechter
PETI:	Petitionsausschuss
DROI	Unterausschuss Menschenrechte
SEDE	Unterausschuss Sicherheit und Verteidigung

## ABKÜRZUNGEN DER FRAKTIONEN

PPE	Fraktion der Europäischen Volkspartei (Christdemokraten)
S&D	Fraktion der Progressiven Allianz der Sozialisten und Demokraten im Europäischen Parlament
ALDE	Fraktion der Allianz der Liberalen und Demokraten für Europa
Verts/ALE	Fraktion der Grünen/Freie Europäische Allianz
ECR	Europäische Konservative und Reformisten
GUE/NGL	Konföderale Fraktion der Vereinigten Europäischen Linken/Nordische Grüne Linke
EFD	Fraktion „Europa der Freiheit und der Demokratie“
NI	Fraktionslos

# Inhalt

1. Eröffnung der Sitzung.....	5
2. Beschlüsse über bestimmte Dokumente.....	5
3. Mittelübertragungen.....	5
4. Delegierte Rechtsakte (Artikel 87a GO).....	6
5. Vorlage von Dokumenten.....	8
6. EU-Infostellen für Unternehmen in Asien (Aussprache) .....	9
7. Makrelenfischerei im Nordostatlantik - Schutz des Wolfsbarsches (Aussprache).....	9
8. Zusammensetzung des Parlaments.....	10
9. Zusammensetzung der Ausschüsse und Delegationen.....	10
10. Allgemeine Leitlinien für den Haushaltsplan 2015 – Einzelplan III (Aussprache).....	10
11. Rolle der Eigentumsrechte und der Schaffung von Wohlstand im Hinblick auf die Beseitigung von Armut und die Förderung einer nachhaltigen Entwicklung (kurze Darstellung).....	11
12. Politikkohärenz im Interesse der Entwicklung (kurze Darstellung).....	11
13. Zusammensetzung der Ausschüsse und Delegationen.....	12
14. Abstimmungsstunde.....	12
14.1. Asyl-, Migrations- und Integrationsfonds ***I (Artikel 138 GO) (Abstimmung) .....	12
14.2. Internationales Übereinkommen von Hongkong über das sichere und umweltverträgliche Recycling von Schiffen *** (Artikel 138 GO) (Abstimmung).....	13
14.3. Rolle und Tätigkeiten der Troika in Bezug auf Programmländer des Euro-Raums (Abstimmung).....	13
14.4. Beschäftigungs- und sozialpolitische Aspekte der Rolle und der Tätigkeiten der Troika (Abstimmung).....	13
14.5. Asyl-, Migrations- und Integrationsfonds und Fonds für die innere Sicherheit (allgemeine Bestimmungen) ***I (Abstimmung) .....	13
14.6. Fonds für die innere Sicherheit (polizeiliche Zusammenarbeit, Kriminalprävention und Kriminalitätsbekämpfung und Krisenmanagement) ***I (Abstimmung) .....	14
14.7. Fonds für die innere Sicherheit (Außengrenzen und Visa) ***I (Abstimmung) .....	14

14.8. Hohe gemeinsame Netz- und Informationssicherheit in der Union ***I (Abstimmung) ....	15
14.9. Unionsprogramm im Bereich Rechnungslegung und Abschlussprüfung 2014-2020 ***I (Abstimmung) .....	15
14.10. Funkanlagen ***I (Abstimmung) .....	15
14.11. Allgemeine Leitlinien für den Haushaltsplan 2015 – Einzelplan III (Abstimmung) .....	16
14.12. Einmarsch Russlands in die Ukraine (Abstimmung).....	16
14.13. Umsetzung des Vertrags von Lissabon in Bezug auf das Europäische Parlament (Abstimmung).....	17
14.14. Rolle der Eigentumsrechte und der Schaffung von Wohlstand im Hinblick auf die Beseitigung von Armut und die Förderung einer nachhaltigen Entwicklung (Abstimmung).....	17
14.15. Politikkohärenz im Interesse der Entwicklung (Abstimmung).....	18
14.16. Prioritäten der EU für die 25. Tagung des Menschenrechtsrats der Vereinten Nationen (Abstimmung).....	18
14.17. Makrelenfischerei im Nordostatlantik (Abstimmung).....	19
15. Erklärungen zur Abstimmung.....	19
16. Berichtigungen des Stimmverhaltens und beabsichtigtes Stimmverhalten.....	20
17. Genehmigung des Protokolls der vorangegangenen Sitzung.....	20
18. Standpunkte des Rates in erster Lesung.....	20
19. Aussprache über Fälle von Verletzungen der Menschenrechte, der Demokratie und der Rechtsstaatlichkeit (Aussprache).....	21
19.1. Russland: Verurteilung von Demonstranten, die an den Vorfällen auf dem Bolotnaja-Platz beteiligt waren.....	21
19.2. Aufnahme von Konsultationen über einen befristeten Ausschluss Ugandas und Nigerias aus dem Abkommen von Cotonou angesichts der dort vor kurzem erlassenen Gesetze, mit denen Homosexualität weiter kriminalisiert wird.....	21
19.3. Sicherheit und Menschenhandel auf Sinai.....	22
20. Abstimmungsstunde.....	22
20.1. Russland: Verurteilung von Demonstranten, die an den Vorfällen auf dem Bolotnaja-Platz beteiligt waren (Abstimmung).....	22
20.2. Aufnahme von Konsultationen über einen befristeten Ausschluss Ugandas und Nigerias aus	

dem Abkommen von Cotonou angesichts der dort vor kurzem erlassenen Gesetze, mit denen Homosexualität weiter kriminalisiert wird (Abstimmung).....	23
20.3. Sicherheit und Menschenhandel auf Sinai (Abstimmung).....	24
21. Berichtigungen des Stimmverhaltens und beabsichtigtes Stimmverhalten.....	24
22. Zusammensetzung der Fraktionen.....	25
23. Übermittlung der in dieser Sitzung angenommenen Texte.....	25
24. Zeitpunkt der nächsten Sitzungen.....	25
25. Unterbrechung der Sitzungsperiode.....	25
ANWESENHEITSLISTE.....	27



## PROTOKOLL

DONNERSTAG, 13. MÄRZ 2014

VORSITZ: Isabelle DURANT  
*Vizepräsidentin*

### 1. Eröffnung der Sitzung

Die Sitzung wird um 8.30 Uhr eröffnet.

### 2. Beschlüsse über bestimmte Dokumente

#### Änderungen von Ausschussbefassungen

- Änderung der Richtlinie 2009/71/Euratom des Rates über einen Gemeinschaftsrahmen für die nukleare Sicherheit kerntechnischer Anlagen (COM(2013)0715 - C7-0385/2013 - 2013/0340(NLE))  
Ausschussbefassung: federführend: ITRE  
mitberatend: ENVI, JURI (Artikel 37 GO)

- Abkommen über die Zusammenarbeit und eine Zollunion zwischen der Europäischen Gemeinschaft und ihren Mitgliedstaaten einerseits und der Republik San Marino andererseits zur Einbeziehung der Republik Kroatien als Vertragspartei nach ihrem Beitritt zur Europäischen Union (13694/2013 - C7-0419/2013 - 2013/0273(NLE))  
Ausschussbefassung: federführend: INTA  
mitberatend: AFET, JURI (Artikel 37 GO).

#### Genehmigung zur Ausarbeitung von Initiativberichten (Artikel 90 GO)

AFET-Ausschuss

- Empfehlungen an den Rat für die Verhandlungen über das Abkommen über eine strategische Partnerschaft zwischen der EU und Japan (2014/2021(INI))  
(*Beschluss der Konferenz der Präsidenten vom 27.2.2014*)

#### Änderung der Geschäftsordnung (Artikel 211 und 212 GO)

AFCO-Ausschuss

- Änderung der Geschäftsordnung des Parlaments im Hinblick auf die Möglichkeit, den Einsatz der elektronischen Signatur zu nutzen (2014/2011(REG))

- Änderung von Artikel 90 der Geschäftsordnung des Parlaments über internationale Abkommen (2013/2259(REG)).

### 3. Mittelübertragungen

Gemäß Artikel 25 der Haushaltsordnung hat der/die Rechnungshof die Haushaltsbehörde von der

Mittelübertragung V/AB-01/A/14 unterrichtet.

Gemäß Artikel 27 Absatz 3 der Haushaltsordnung hat der Haushaltsausschuss den Vorschlag für eine Mittelübertragung der Kommission DEC 01/2014 (N7-0004/2014 - C7-0021/2014 – 2014/2015(GBD)) gebilligt.

Gemäß Artikel 27 Absatz 4 der Haushaltsordnung hat der Rat der Europäischen Union die Haushaltsbehörde von der Billigung der Vorschläge für Mittelübertragungen der Kommission DEC 01/2014 et DEC 02/2014 unterrichtet.

#### **4. Delegierte Rechtsakte (Artikel 87a GO)**

Dem Parlament wurden folgende Entwürfe delegierter Rechtsakte übermittelt:

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr.1306/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates in Bezug auf das integrierte Verwaltungs- und Kontrollsystem und die Bedingungen für die Ablehnung oder Rücknahme von Zahlungen sowie für Verwaltungssanktionen im Rahmen von Direktzahlungen, Entwicklungsmaßnahmen für den ländlichen Raum und der Cross-Compliance (C(2014)01459 - 2014/2656(DEA))

Frist für Einwände: zwei Monate ab dem Tag des Eingangs, dem 11. März 2014

Ausschussbefassung federführend: AGRI

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr.1305/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates über die Förderung der ländlichen Entwicklung durch den Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) und zur Einführung von Übergangsvorschriften (C(2014)01460 – 2014/2657(DEA))

Frist für Einwände: zwei Monate ab dem Tag des Eingangs, dem 11. März 2014

Ausschussbefassung federführend: AGRI

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr.1307/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates mit Vorschriften über Direktzahlungen an Inhaber landwirtschaftlicher Betriebe im Rahmen von Stützungsregelungen der Gemeinsamen Agrarpolitik und zur Änderung des Anhangs X der genannten Verordnung (C(2014)01476 – 2014/2658(DEA))

Frist für Einwände: zwei Monate ab dem Tag des Eingangs, dem 11. März 2014

Ausschussbefassung federführend: AGRI

- Delegierte Verordnung der Kommission über die grundlegenden Anforderungen an ein Inventarsystem der Union und zur Berücksichtigung von Veränderungen der Treibhauspotenziale und der international vereinbarten Inventarleitlinien gemäß der Verordnung (EU) Nr.525/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates (C(2014)01539 – 2014/2659(DEA))

Frist für Einwände: drei Monate ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: ENVI



- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr.575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates durch technische Regulierungsstandards für die Beurteilung der Wesentlichkeit von Erweiterungen und Änderungen des auf internen Beurteilungen basierenden Ansatzes und des fortgeschrittenen Messansatzes (C(2014)01551 – 2014/2663(DEA))

Frist für Einwände: ein Monat ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: ECON

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr.575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates durch technische Regulierungsstandards, in denen festgelegt wird, was eine enge Übereinstimmung zwischen dem Wert der gedeckten Schuldverschreibungen und dem Wert der Aktiva eines Instituts darstellt (C(2014)01553 – 2014/2665(DEA))

Frist für Einwände: ein Monat ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: ECON

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Richtlinie 2013/36/EU des Europäischen Parlaments und des Rates durch technische Regulierungsstandards, in denen festgelegt wird, welche Informationen die zuständigen Behörden von Herkunfts- und Aufnahmemitgliedstaaten einander zur Verfügung stellen müssen (C(2014)01554 – 2014/2660 (DEA))

Frist für Einwände: ein Monat ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: ECON

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Verordnung (EU) Nr.575/2013 des Europäischen Parlaments und des Rates durch technische Regulierungsstandards für Nicht-Delta-Risiken von Optionen gemäß dem standardisierten Marktrisiko-Ansatz (C(2014)01556 – 2014/2662 (DEA))

Frist für Einwände: ein Monat ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: ECON

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Ergänzung der Richtlinie 2013/36/EU des Europäischen Parlaments und des Rates durch technische Regulierungsstandards, in denen für interne Ansätze zur Ermittlung spezifischer Risiken im Handelsbuch bedeutende Risikopositionen und Schwellen definiert werden (C(2014)01561 – 2014/2664(DEA))

Frist für Einwände: ein Monate ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: ECON

- Delegierte Verordnung der Kommission zur Änderung von Anhang I der Verordnung (EU) Nr. 211/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates über die Bürgerinitiative (C(2014)01571 – 2014/2661(DEA))

Frist für Einwände: zwei Monate ab dem Tag des Eingangs, dem 12. März 2014

Ausschussbefassung federführend: AFCO (Artikel 50 GO)

mitberatend: PETI (Artikel 50 GO)

## 5. Vorlage von Dokumenten

Folgende Dokumente sind eingegangen:

### 1) vom Rat und von der Kommission

- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Schaffung eines Unionssystems zur Selbstzertifizierung der Erfüllung der Sorgfaltspflicht in der Lieferkette durch verantwortungsvolle Einführer von Zinn, Tantal, Wolfram, deren Erzen und Gold aus Konflikt- und Hochrisikogebieten (COM(2014)0111 - C7-0092/2014 - 2014/0059(COD))

Ausschussbefassung:	federführend :	INTA
	mitberatend :	DEVE, AFET, BUDG, ITRE

- Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates über die Inanspruchnahme des Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung gemäß Nummer 13 der Interinstitutionellen Vereinbarung vom 2. Dezember 2013 zwischen dem Europäischen Parlament, dem Rat und der Kommission über die Haushaltsdisziplin, die Zusammenarbeit im Haushaltsbereich und die wirtschaftliche Haushaltsführung (Antrag EGF/2012/004 ES/Grupo Santana, Spanien) (COM(2014)0116 - C7-0101/2014 - 2014/2027(BUD))

Ausschussbefassung:	federführend :	BUDG
	mitberatend :	EMPL, REGI

- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Senkung oder Abschaffung von Zöllen auf Waren mit Ursprung in der Ukraine (COM(2014)0166 - C7-0103/2014 - 2014/0090(COD))

Ausschussbefassung:	federführend :	INTA
	mitberatend :	AFET

### 2) von Ausschüssen die Berichte

- \*\*\*Empfehlung zu dem Entwurf eines Beschlusses des Rates über die Ratifizierung des Internationalen Übereinkommens von Hongkong von 2009 über das sichere und umweltverträgliche Recycling von Schiffen durch die Mitgliedstaaten bzw. den Beitritt der Mitgliedstaaten zu diesem Übereinkommen im Interesse der Europäischen Union (15902/2013 - C7-0485/2013 - 2012/0056 (NLE)) - ENVI -Ausschuss - Berichterstatter: Carl Schlyter (A7-0166/2014)

### 3) von Mitgliedern die Entschließungsanträge (Artikel 120 GO)

- Roberta Angelilli, Philippe Juvin, Barbara Matera, Erminia Mazzoni, Cristiana Muscardini, Rolandas Paksas, Pavel Poc und Sergio Paolo Francesco Silvestris. Entschließungsantrag zu der Forderung nach höheren Menschenrechtsstandards in der Ukraine im Rahmen der Europäischen Nachbarschaftspolitik (B7-0225/2014)

Ausschussbefassung:	federführend :	AFET
---------------------	----------------	------

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Entschließungsantrag zu den Instrumenten zur Beobachtung der

## Cyberkriminalität (B7-0242/2014)

Ausschussbefassung: federführend : ITRE  
mitberatend : LIBE

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Entschließungsantrag zur Wiedervereinigung Zyperns (B7-0243/2014)

Ausschussbefassung: federführend : AFET

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Entschließungsantrag zu der Qualität der Fahrbahndecke und zur Lärmbelastung (B7-0244/2014)

Ausschussbefassung: federführend : ITRE  
mitberatend : ENVI

## 6. EU-Infostellen für Unternehmen in Asien (Aussprache)

Anfrage zur mündlichen Beantwortung (O-000005/2014) von Vital Moreira, Daniel Caspary, Niccolò Rinaldi, Jan Zahradil und Robert Sturdy, im Namen des INTA-Ausschusses, an die Kommission: EU-Infostellen für Unternehmen in Asien (2013/2915(RSP)) (B7-0109/2014)

Vital Moreira erläutert die Anfrage.

Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission) beantwortet die Anfrage.

Es sprechen Daniel Caspary im Namen der PPE-Fraktion, George Sabin Cutaş im Namen der S&D-Fraktion, Niccolò Rinaldi im Namen der ALDE-Fraktion, Jaroslav Paška im Namen der EFD-Fraktion, Peter Šťastný und Elisabeth Köstinger.

Es spricht nach dem „catch the eye“-Verfahren Mairead McGuinness.

Es spricht Janusz Lewandowski.

Die Aussprache wird geschlossen.

## 7. Makrelenfischerei im Nordostatlantik - Schutz des Wolfsbarsches (Aussprache)

Anfrage zur mündlichen Beantwortung (O-000147/2013) von Pat the Cope Gallagher und Gabriel Mato Adrover, im Namen des PECH-Ausschusses, an die Kommission: Stand der Dinge bezüglich der Makrelenfischerei im Nordostatlantik (2014/2529(RSP)) (B7-0111/2014)

Anfrage zur mündlichen Beantwortung (O-000023/2014) von Alain Cadec und Gabriel Mato Adrover, im Namen des PECH-Ausschusses, an die Kommission: Schutz des Wolfsbarsches auf europäischer Ebene (2014/2555(RSP)) (B7-0112/2014)

Alain Cadec und Pat the Cope Gallagher erläutern die Anfragen.

Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission) beantwortet die Anfragen.

Es sprechen Gabriel Mato Adrover im Namen der PPE-Fraktion, der auch eine nach dem Verfahren der „blauen Karte“ gestellte Frage von Paul Rübig beantwortet, Ulrike Rodust im Namen der S&D-Fraktion, Izaskun Bilbao Barandica im Namen der ALDE-Fraktion, Isabella Lövin im Namen der Verts/ALE-Fraktion, Struan Stevenson im Namen der ECR-Fraktion, João Ferreira im Namen der

GUE/NGL-Fraktion, Werner Kuhn, Antolín Sánchez Presedo, Rina Ronja Kari, Lambert van Nistelrooij und Isabelle Thomas.

Es sprechen nach dem Catch-the-eye-Verfahren Carmen Fraga Estévez und Mairead McGuinness.

Es spricht Janusz Lewandowski.

Zum Abschluss der Aussprache gemäß Artikel 115 Absatz 5 GO eingereichter Entschließungsantrag:

- Gabriel Mato Adrover und Pat the Cope Gallagher, im Namen des PECH-Ausschusses, zum Stand der Dinge in der Makrelenfischerei im Nordostatlantik (2014/2529(RSP)) (B7-0226/2014).

Die Aussprache wird geschlossen.

Abstimmung: *Punkt 14.17 des Protokolls vom 13.3.2014.*

## **8. Zusammensetzung des Parlaments**

Die zuständigen deutschen Behörden haben die Wahl von Annette Koewius zum Mitglied des Europäischen Parlaments anstelle von Klaus-Heiner Lehne mit Wirkung vom 12. März 2014 mitgeteilt.

Gemäß Artikel 7 Absatz 1 des Akts vom 20. September 1976 zur Einführung allgemeiner unmittelbarer Wahlen der Mitglieder des Europäischen Parlaments und Artikel 4 Absätze 1 und 4 Geschäftsordnung nimmt das Parlament die Wahl von Annette Koewius mit Wirkung vom 12. März 2014 zur Kenntnis.

Solange ihr Mandat nicht geprüft ist oder über eine Anfechtung noch nicht befunden worden ist, nimmt Annette Koewius gemäß Artikel 3 Absatz 2 GO unter der Voraussetzung, dass sie zuvor eine Erklärung abgegeben hat, wonach sie kein Amt innehat, das mit der Ausübung eines Mandats als Mitglied des Europäischen Parlaments unvereinbar ist, an den Sitzungen des Parlaments und seiner Organe mit vollen Rechten teil.

## **9. Zusammensetzung der Ausschüsse und Delegationen**

Auf Antrag der EVP-Fraktion bestätigt das Parlament die folgenden Benennungen::

JURI-Ausschuss: Annette Koewius

Delegation für die Beziehungen zu Japan: Annette Koewius.

## **10. Allgemeine Leitlinien für den Haushaltsplan 2015 – Einzelplan III (Aussprache)**

Bericht über die allgemeinen Leitlinien für die Vorbereitung des Haushaltsplans 2015, Einzelplan III – Kommission [2014/2004(BUD)] - Haushaltsausschuss. Berichterstatterin: Eider Gardiazábal Rubial (A7-0159/2014)

Eider Gardiazábal Rubial erläutert den Bericht.

Es spricht Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission).

Es sprechen Monika Hohlmeier im Namen der PPE-Fraktion, Ivailo Kalfin im Namen der S&D-Fraktion, Angelika Werthmann im Namen der ALDE-Fraktion, Helga Trüpel im Namen der Verts/ALE-Fraktion, Richard Ashworth im Namen der ECR-Fraktion, der auch eine nach dem Verfahren der „blauen Karte“ gestellte Frage von William (The Earl of) Dartmouth beantwortet, und Alda Sousa im Namen der GUE/NGL-Fraktion.

VORSITZ: Anni PODIMATA  
*Vizepräsidentin*

Es sprechen Claudio Morganti im Namen der EFD-Fraktion, Philip Claeys, fraktionslos, Dominique Riquet, Jens Geier, Jan Mulder, der auch eine nach dem Verfahren der „blauen Karte“ gestellte Frage von Peter van Dalen beantwortet, Marta Andreasen, Bastiaan Belder, Lucas Hartong, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, António Fernando Correia de Campos, Anne E. Jensen, Peter van Dalen, der auch zwei nach dem Verfahren der „blauen Karte“ gestellte Fragen von Monika Hohlmeier und Angelika Werthmann beantwortet, William (The Earl of) Dartmouth, Andrej Plenković, Bogusław Liberadzki, Jan Olbrycht und Paul Rübig.

Es sprechen Janusz Lewandowski und Eider Gardiazábal Rubial.

Die Aussprache wird geschlossen.

Abstimmung: *Punkt 14.11 des Protokolls vom 13.3.2014.*

## **11. Rolle der Eigentumsrechte und der Schaffung von Wohlstand im Hinblick auf die Beseitigung von Armut und die Förderung einer nachhaltigen Entwicklung (kurze Darstellung)**

Bericht über die Rolle der Eigentumsrechte, des Grundbesitzes und der Schaffung von Wohlstand im Hinblick auf die Beseitigung von Armut und die Förderung der nachhaltigen Entwicklung in Entwicklungsländern [2013/2026(INI)] - Entwicklungsausschuss. Berichterstatter: Nirj Deva (A7-0118/2014)

Nirj Deva gibt die Erläuterung ab und beantwortet auch eine nach dem Verfahren der „blauen Karte“ gestellte Frage von Paul Rübig.

Es spricht nach dem „catch the eye“-Verfahren Zbigniew Zaleski.

Es spricht Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission).

Der Punkt ist geschlossen.

Abstimmung: *Punkt 14.14 des Protokolls vom 13.3.2014.*

## **12. Politikkohärenz im Interesse der Entwicklung (kurze Darstellung)**

Bericht über den Bericht 2013 der EU über die Politikkohärenz im Interesse der Entwicklung [2013/2058(INI)] - Entwicklungsausschuss. Berichterstatter: Charles Goerens (A7-0161/2014)

Charles Goerens gibt die Erläuterung ab.

Es spricht Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission).

Der Punkt ist geschlossen.

Abstimmung: Punkt 14.15 des Protokolls vom 13.3.2014.

*(Die Sitzung wird von 11.05 Uhr bis zur Abstimmungsstunde um 12.00 Uhr unterbrochen.)*

VORSITZ: Isabelle DURANT  
Vizepräsidentin

### **13. Zusammensetzung der Ausschüsse und Delegationen**

Auf Antrag der S&D-Fraktion bestätigt das Parlament die folgenden Benennungen::

REGI-Ausschuss: Giovanni Barbagallo

Delegation für die Beziehungen zu den Maschrik-Ländern: Giovanni Barbagallo

◦  
◦ ◦ ◦

Es spricht Indrek Tarand, der eine estnische Delegation begrüßt.

### **14. Abstimmungsstunde**

Die detaillierten Abstimmungsergebnisse (Änderungsanträge, gesonderte und getrennte Abstimmungen usw.) sind in der Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“ zu diesem Protokoll enthalten.

Die Ergebnisse der namentlichen Abstimmungen im Anhang zum Protokoll sind nur in elektronischer Form verfügbar und können auf Europarl eingesehen werden.

#### **14.1. Asyl-, Migrations- und Integrationsfonds \*\*\*I (Artikel 138 GO) (Abstimmung)**

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einrichtung des Asyl- und Migrationsfonds [COM(2011)0751 - C7-0443/2011 - 2011/0366(COD)] - Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres. Berichterstatterin: Sylvie Guillaume (A7-0022/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 1)*

VORSCHLAG DER KOMMISSION, ÄNDERUNGSANTRÄGE und ENTWURF EINER  
LEGISLATIVEN ENTSCHEIDUNG

Angenommen durch einzige Abstimmung (P7\_TA(2014)0237)

## **14.2. Internationales Übereinkommen von Hongkong über das sichere und umweltverträgliche Recycling von Schiffen \*\*\* (Artikel 138 GO) (Abstimmung)**

Empfehlung zu dem Entwurf eines Beschlusses des Rates über die Ratifizierung des Internationalen Übereinkommens von Hongkong von 2009 über das sichere und umweltverträgliche Recycling von Schiffen durch die Mitgliedstaaten bzw. den Beitritt der Mitgliedstaaten zu diesem Übereinkommen im Interesse der Europäischen Union [15902/2013 - C7-0485/2013- 2012/0056(NLE)] - Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit. Berichterstatter: Carl Schlyter (A7-0166/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 2)*

ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHLIESSUNG

Angenommen durch einzige Abstimmung (P7\_TA(2014)0238)

Das Parlament stimmt dem Beschluss des Rates zu.

## **14.3. Rolle und Tätigkeiten der Troika in Bezug auf Programmländer des Euro-Raums (Abstimmung)**

Untersuchungsbericht über die Rolle und die Tätigkeiten der Troika (EZB, Kommission und IWF) in Bezug auf Programmländer des Euro-Raums [2013/2277(INI)] - Ausschuss für Wirtschaft und Währung. Berichterstatter: Othmar Karas und Liem Hoang Ngoc (A7-0149/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 3)*

ENTSCHLIESSUNGSANTRAG

Angenommen (P7\_TA(2014)0239)

## **14.4. Beschäftigungs- und sozialpolitische Aspekte der Rolle und der Tätigkeiten der Troika (Abstimmung)**

Bericht über beschäftigungs- und sozialpolitische Aspekte der Rolle und der Tätigkeiten der Troika (EZB, Kommission und IWF) in Bezug auf Programmländer des Euro-Währungsgebiets [2014/2007 (INI)] - Ausschuss für Beschäftigung und soziale Angelegenheiten. Berichterstatter: Alejandro Cercas (A7-0135/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 4)*

ENTSCHLIESSUNGSANTRAG

Angenommen (P7\_TA(2014)0240)

## **14.5. Asyl-, Migrations- und Integrationsfonds und Fonds für die innere Sicherheit (allgemeine Bestimmungen) \*\*\*I (Abstimmung)**

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Festlegung allgemeiner Bestimmungen für den Asyl- und Migrationsfonds und das Instrument für

die finanzielle Unterstützung der polizeilichen Zusammenarbeit, der Kriminalprävention und Kriminalitätsbekämpfung und des Krisenmanagements [COM(2011)0752 - C7-0444/2011 - 2011/0367(COD)] - Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres. Berichterstatter: Lorenzo Fontana (A7-0021/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 5)*

VORSCHLAG DER KOMMISSION und ÄNDERUNGSANTRÄGE

In der geänderten Fassung gebilligt (P7\_TA(2014)0241)

ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHEIDUNG

Angenommen (P7\_TA(2014)0241)

#### **14.6. Fonds für die innere Sicherheit (polizeiliche Zusammenarbeit, Kriminalprävention und Kriminalitätsbekämpfung und Krisenmanagement) \*\*\*I (Abstimmung)**

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Schaffung eines Instruments für die finanzielle Unterstützung der polizeilichen Zusammenarbeit, der Kriminalprävention und Kriminalitätsbekämpfung und des Krisenmanagements im Rahmen des Fonds für die innere Sicherheit [COM(2011)0753 - C7-0445/2011 - 2011/0368(COD)] - Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres. Berichterstatter: Salvatore Iacolino (A7-0026/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 6)*

VORSCHLAG DER KOMMISSION und ÄNDERUNGSANTRÄGE

In der geänderten Fassung gebilligt (P7\_TA(2014)0242)

ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHEIDUNG

Angenommen (P7\_TA(2014)0242)

#### **14.7. Fonds für die innere Sicherheit (Außengrenzen und Visa) \*\*\*I (Abstimmung)**

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Schaffung eines Instruments für die finanzielle Unterstützung für Außengrenzen und Visa im Rahmen des Fonds für die innere Sicherheit [COM(2011)0750 - C7-0441/2011 - 2011/0365(COD)] - Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres. Berichterstatter: Marian-Jean Marinescu (A7-0025/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 7)*

VORSCHLAG DER KOMMISSION und ÄNDERUNGSANTRÄGE



In der geänderten Fassung gebilligt (P7\_TA(2014)0243)

ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHLIESSUNG

Angenommen (P7\_TA(2014)0243)

#### **14.8. Hohe gemeinsame Netz- und Informationssicherheit in der Union \*\*\*I** (Abstimmung)

Bericht über den Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Maßnahmen zur Gewährleistung einer hohen gemeinsamen Netz- und Informationssicherheit in der Union [COM(2013)0048 - C7-0035/2013 - 2013/0027(COD)] - Ausschuss für Binnenmarkt und Verbraucherschutz. Berichterstatter: Andreas Schwab (A7-0103/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 8)*

VORSCHLAG DER KOMMISSION und ÄNDERUNGSANTRÄGE

In der geänderten Fassung gebilligt (P7\_TA(2014)0244)

ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHLIESSUNG

Angenommen (P7\_TA(2014)0244)

#### **14.9. Unionsprogramm im Bereich Rechnungslegung und Abschlussprüfung 2014-2020 \*\*\*I** (Abstimmung)

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Auflegung eines Unionsprogramms zur Unterstützung spezieller Tätigkeiten im Bereich Rechnungslegung und Abschlussprüfung für den Zeitraum 2014-2020 [COM(2012)0782 - C7-0417/2012 - 2012/0364(COD)] - Ausschuss für Wirtschaft und Währung. Berichterstatter: Theodor Dumitru Stolojan (A7-0315/2013)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 9)*

VORSCHLAG DER KOMMISSION und ÄNDERUNGSANTRÄGE

In der geänderten Fassung gebilligt (P7\_TA(2014)0245)

ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHLIESSUNG

Angenommen (P7\_TA(2014)0245)

#### **14.10. Funkanlagen \*\*\*I** (Abstimmung)

Bericht über den Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Bereitstellung von Funkanlagen auf dem Markt [COM(2012)0584 - C7-0333/2012 - 2012/0283(COD)] - Ausschuss für Binnenmarkt und Verbraucherschutz. Berichterstatterin: Barbara Weiler (A7-0316/2013)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 10)*

## VORSCHLAG DER KOMMISSION und ÄNDERUNGSANTRÄGE

In der geänderten Fassung gebilligt (P7\_TA(2014)0246)

## ENTWURF EINER LEGISLATIVEN ENTSCHLIESSUNG

Angenommen (P7\_TA(2014)0246)

### **14.11. Allgemeine Leitlinien für den Haushaltsplan 2015 – Einzelplan III** (Abstimmung)

Bericht über die allgemeinen Leitlinien für die Vorbereitung des Haushaltsplans 2015, Einzelplan III – Kommission [2014/2004(BUD)] - Haushaltsausschuss. Berichterstatte(rin): Eider Gardiazábal Rubial (A7-0159/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 11)*

## ENTSCHLIESSUNGSANTRAG

Angenommen (P7\_TA(2014)0247)

### **14.12. Einmarsch Russlands in die Ukraine** (Abstimmung)

Entschließungsanträge B7-0263/2014, B7-0264/2014, B7-0265/2014, B7-0266/2014, B7-0267/2014 und B7-0268/2014

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 12)*

## GEMEINSAMER ENTSCHLIESSUNGSANTRAG RC-B7-0263/2014

(ersetzt B7-0263/2014, B7-0264/2014, B7-0265/2014, B7-0266/2014 und B7-0267/2014):

eingereicht von den Mitgliedern:

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Mairead McGuinness, Jacek Saryusz-Wolski, Laima Liucija Andrikienė, Roberta Angelilli, Sophie Auconie, Elena Băsescu, Ivo Belet, Jerzy Buzek, Arnaud Danjean, Mário David, Anne Delvaux, Michael Gahler, Andrzej Grzyb, Gunnar Hökmark, Anna Ibrisagic, Tunne Kelam, Andrey Kovatchev, Jan Kozłowski, Eduard Kukan, Krzysztof Lisek, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Monica Luisa Macovei, Ria Oomen-Ruijten, Alojz Peterle, Andrej Plenković, Bernd Posselt, Cristian Dan Preda, Jacek Protasiewicz, György Schöpflin, Davor Ivo Stier, Dubravka Šuica, Inese Vaidere, Anna Maria Corazza Bildt, Radvile Morkūnaitė-Mikulėnienė, Algirdas Saudargas, Philippe Juvin, Mariya Gabriel, Csaba Sógor und Paweł Zalewski im Namen der PPE-Fraktion,

Hannes Swoboda, Libor Rouček, Ana Gomes, Marek Siwiec, Tonino Picula, Knut Fleckenstein, Maria Eleni Koppa, Liisa Jaakonsaari, Boris Zala, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Victor Boştinaru, Ivari Padar, Emine Bozkurt, Richard Howitt, Ioan Mircea Paşcu, Jo Leinen und Marusya Lyubcheva im

Namen der S&D-Fraktion,

Guy Verhofstadt, Johannes Cornelis van Baalen, Marielle de Sarnez, Louis Michel, Marietje Schaake, Graham Watson, Leonidas Donskis, Ivo Vajgl, Sarah Ludford, Gerben-Jan Gerbrandy, Jan Mulder, Robert Rochefort, Olle Schmidt und Nathalie Griesbeck im Namen der ALDE-Fraktion,

Rebecca Harms, Werner Schulz, Tarja Cronberg, Bart Staes, Ulrike Lunacek, Mark Demesmaeker, Indrek Tarand, Isabelle Durant und Nikos Chrysogelos im Namen der Verts/ALE-Fraktion,

Martin Callanan, Charles Tannock, Ryszard Antoni Legutko, Paweł Robert Kowal, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Czarnecki, Adam Bielan, Ruža Tomašić, Marek Henryk Migalski, Roberts Zile, Konrad Szymański, Valdemar Tomaševski und Geoffrey Van Orden im Namen der ECR-Fraktion.

Angenommen (P7\_TA(2014)0248)

(Der Entschließungsantrag B7-0268/2014 ist hinfällig.)

*Wortmeldungen*

Hannes Swoboda, der Widerspruch gegen Änderungsantrag 3 einlegt, und Knut Fleckenstein, der eine Abstimmung en bloc über die Änderungsanträge 15-28 fordert. (Die Präsidentin wies diese Forderung zurück).

### **14.13. Umsetzung des Vertrags von Lissabon in Bezug auf das Europäische Parlament (Abstimmung)**

Bericht über die Umsetzung des Vertrags von Lissabon in Bezug auf das Europäische Parlament [2013/2130(INI)] - Ausschuss für konstitutionelle Fragen. Berichterstatter: Paulo Rangel (A7-0120/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 13)*

ENTSCHLIESSUNGSANTRAG

Angenommen (P7\_TA(2014)0249)

*Wortmeldungen*

Paulo Rangel (Berichterstatter), vor der Abstimmung, der einen mündlichen Änderungsantrag zu Ziffer 27 vorschlägt, der nicht angenommen wird, da mehr als 40 Mitglieder Einspruch dagegen erheben.

### **14.14. Rolle der Eigentumsrechte und der Schaffung von Wohlstand im Hinblick auf die Beseitigung von Armut und die Förderung einer nachhaltigen Entwicklung (Abstimmung)**

Bericht über die Rolle der Eigentumsrechte, des Grundbesitzes und der Schaffung von Wohlstand im Hinblick auf die Beseitigung von Armut und die Förderung der nachhaltigen Entwicklung in Entwicklungsländern [2013/2026(INI)] - Entwicklungsausschuss. Berichterstatter: Nirj Deva (A7-0118/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 14)*

ALTERNATIVER ENTSCHEIDUNGSANTRAG (eingereicht von der ECR-Fraktion)

Abgelehnt

ENTSCHEIDUNGSANTRAG des DEVE-Ausschusses

Angenommen (P7\_TA(2014)0250)

*Wortmeldungen*

Marc Tarabella, nach der Abstimmung, der eine Verschiebung der folgenden Abstimmungen vorschlägt (die Präsidentin kommt dieser Forderung nicht nach).

#### **14.15. Politikkohärenz im Interesse der Entwicklung (Abstimmung)**

Bericht über den Bericht 2013 der EU über die Politikkohärenz im Interesse der Entwicklung [2013/2058(INI)] - Entwicklungsausschuss. Berichterstatter: Charles Goerens (A7-0161/2014)

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 15)*

ENTSCHEIDUNGSANTRAG

Angenommen (P7\_TA(2014)0251)

#### **14.16. Prioritäten der EU für die 25. Tagung des Menschenrechtsrats der Vereinten Nationen (Abstimmung)**

Entschließungsanträge B7-0234/2014, B7-0235/2014, B7-0236/2014, B7-0237/2014 und B7-0238/2014

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 16)*

GEMEINSAMER ENTSCHEIDUNGSANTRAG RC-B7-0234/2014

(ersetzt B7-0234/2014, B7-0235/2014, B7-0236/2014 und B7-0237/2014):

eingereicht von den Mitgliedern:

Laima Liucija Andrikienė, Eduard Kukan, Andrzej Grzyb, Tunne Kelam, Cristian Dan Preda, Kinga Gál, Andrej Plenković, Alf Svensson, Zdravka Bušić, Elena Băsescu, Roberta Angelilli, Dubravka Šuica und Davor Ivo Stier im Namen der PPE-Fraktion,

Véronique De Keyser, Richard Howitt, Joanna Senyszyn, Ana Gomes und Raimon Obiols im Namen der S&D-Fraktion,

Leonidas Donskis, Marietje Schaake, Olle Schmidt, Graham Watson und Marielle de Sarnez im Namen der ALDE-Fraktion,

Barbara Lochbihler und Nicole Kiil-Nielsen im Namen der Verts/ALE-Fraktion.

Angenommen (P7\_TA(2014)0252)

(Der Entschließungsantrag B7-0238/2014 ist hinfällig.)

### *Wortmeldungen*

Véronique De Keyser, die einen mündlichen Änderungsantrag zu Ziffer 30 vorschlägt, der nicht angenommen wird, da mehr als 40 Mitglieder Einspruch dagegen erheben.

### **14.17. Makrelenfischerei im Nordostatlantik (Abstimmung)**

Entschließungsantrag B7-0226/2014

### *Wortmeldungen*

Gabriel Mato Adrover, Vorsitzender des PECH-Ausschusses, vor der Abstimmung und gemäß Artikel 120 Absatz 7 GO, der den Entschließungsantrag zurückzieht.

VORSITZ: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ  
*Vizepräsident*

## **15. Erklärungen zur Abstimmung**

### *Schriftliche Erklärungen zur Abstimmung:*

Die schriftlichen Erklärungen zur Abstimmung gemäß Artikel 170 GO sind im Ausführlichen Sitzungsbericht enthalten.

### *Mündliche Erklärungen zur Abstimmung:*

#### **Bericht Sylvie Guillaume - A7-0022/2014**

Daniel Hannan

#### **Bericht Othmar Karas und Liem Hoang Ngoc - A7-0149/2014**

Seán Kelly, Peter Jahr, Ewald Stadler, Marian Harkin, Sirpa Pietikäinen

#### **Bericht Alejandro Cercas - A7-0135/2014**

Danuta Jazłowiecka, Peter Jahr, Zdravka Bušić, Sirpa Pietikäinen

#### **Bericht Lorenzo Fontana - A7-0021/2014**

Peter Jahr, Zdravka Bušić, Bernd Posselt

#### **Bericht Salvatore Iacolino - A7-0026/2014**

Seán Kelly

#### **Bericht Marian-Jean Marinescu - A7-0025/2014**

Adam Bielan

#### **Bericht Barbara Weiler - A7-0316/2013**

Adam Bielan

#### **Bericht Eider Gardiazábal Rubial - A7-0159/2014**

Seán Kelly

#### **Einmarsch Russlands in die Ukraine (2014/2627(RSP)) - (RC-B7-0263/2014)**

Mitro Repo, Csaba Sógor, Adam Bielan, Seán Kelly, Ewald Stadler (Der Präsident weist den Redner auf die für die mündlichen Erklärungen zur Abstimmung geltenden Bestimmungen hin.), Bernd

**Bericht Nirj Deva - A7-0118/2014**

Charles Tannock

**Prioritäten der EU für die 25. Tagung des Menschenrechtsrats der Vereinten Nationen (2014/2612(RSP)) (RC-B7-0234/2014)**

Mitro Repo, Krisztina Morvai

**16. Berichtigungen des Stimmverhaltens und beabsichtigtes Stimmverhalten**

Berichtigungen des Stimmverhaltens und beabsichtigtes Stimmverhalten sind der Website „Séance en direct (Tagungsinformationen)“, „Résultats des votes (appels nominaux)/Results of votes (roll-call votes)“ und der gedruckten Fassung der Anlage „Ergebnisse der namentlichen Abstimmungen“ zu entnehmen.

Die elektronische Fassung auf Europarl wird während eines Zeitraums von höchstens zwei Wochen nach dem Tag der Abstimmung regelmäßig aktualisiert.

Nach Ablauf dieser Frist wird die Liste der Berichtigungen des Stimmverhaltens und des beabsichtigten Stimmverhaltens zum Zweck der Übersetzung und Veröffentlichung im Amtsblatt geschlossen.

*(Die Sitzung wird von 13.55 Uhr bis 15.00 Uhr unterbrochen.)*

VORSITZ: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

*Vizepräsident*

**17. Genehmigung des Protokolls der vorangegangenen Sitzung**

Das Protokoll der vorangegangenen Sitzung wird genehmigt.

**18. Standpunkte des Rates in erster Lesung**

Der Präsident teilt gemäß Artikel 61 Absatz 1 GO mit, dass er die folgenden Standpunkte des Rates mit den Gründen, aus denen der Rat seine Standpunkte festgelegt hat, und dem Standpunkt der Kommission erhalten hat:

- Standpunkt des Rates in erster Lesung im Hinblick auf den Erlass einer Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 428/2009 des Rates über eine Gemeinschaftsregelung für die Kontrolle der Ausfuhr, der Verbringung, der Vermittlung und der Durchfuhr von Gütern mit doppeltem Verwendungszweck (18086/1/2013 - C7-0093/2014 - 2011/0310(COD))

Ausschussbefassung: federführend: INTA

- Standpunkt des Rates in erster Lesung im Hinblick auf den Erlass der Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über Einlagensicherungssysteme (Neufassung) (05199/1/2014 - C7-0094/2014 - 2010/0207(COD))

Ausschussbefassung: federführend: ECON

- Standpunkt des Rates in erster Lesung im Hinblick auf den Erlass der Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 812/2004 des Rates zur Festlegung von Maßnahmen gegen Walbeifänge in der Fischerei (06103/1/2014 - C7-0100/2014 - 2012/0216(COD))

Ausschussbefassung: federführend: PECH

Die Dreimonatsfrist, über die das Parlament verfügt, um sich zu äußern, beginnt somit am folgenden Tag, dem 14. März 2014.

## **19. Aussprache über Fälle von Verletzungen der Menschenrechte, der Demokratie und der Rechtsstaatlichkeit (Aussprache)**

*(Titel und Verfasser der Entschließungsanträge siehe Punkt 4 des Protokolls vom 11.3.2014.)*

### **19.1. Russland: Verurteilung von Demonstranten, die an den Vorfällen auf dem Bolotnaja-Platz beteiligt waren**

Entschließungsanträge B7-0245/2014, B7-0246/2014, B7-0247/2014, B7-0248/2014, B7-0249/2014 und B7-0250/2014 (2014/2628(RSP))

Mitro Repo, Kristiina Ojuland, Barbara Lochbihler, Adam Bielan, Cristian Dan Preda und Marie-Christine Vergiat erläutern die Entschließungsanträge.

Es sprechen Krzysztof Lisek im Namen der PPE-Fraktion, Marietje Schaake im Namen der ALDE-Fraktion, Hiltrud Breyer im Namen der Verts/ALE-Fraktion, Ryszard Czarnecki im Namen der ECR-Fraktion, Bernd Posselt, Charles Tannock, Filip Kaczmarek und Sergio Paolo Francesco Silvestris.

Es sprechen nach dem Catch-the-eye-Verfahren Sari Essayah, Franz Obermayr, Piotr Borys und Zbigniew Zaleski.

Es spricht Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission).

Die Aussprache wird geschlossen.

Abstimmung: *Punkt 20.1 des Protokolls vom 13.3.2014.*

### **19.2. Aufnahme von Konsultationen über einen befristeten Ausschluss Ugandas und Nigerias aus dem Abkommen von Cotonou angesichts der dort vor kurzem erlassenen Gesetze, mit denen Homosexualität weiter kriminalisiert wird**

Entschließungsanträge B7-0251/2014, B7-0252/2014, B7-0253/2014, B7-0255/2014, B7-0257/2014 und B7-0258/2014 (2014/2634(RSP))

Charles Tannock, Raül Romeva i Rueda, Mitro Repo, Marietje Schaake, Bogusław Sonik und Marie-Christine Vergiat erläutern die Entschließungsanträge.

Es sprechen Derek Vaughan im Namen der S&D-Fraktion, Marije Cornelissen im Namen der Verts/ALE-Fraktion und Franz Obermayr, fraktionslos.

Es sprechen nach dem Catch-the-eye-Verfahren Seán Kelly, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Krisztina Morvai, Eija-Riitta Korhola, Piotr Borys und Sergio Paolo Francesco Silvestris.

Es spricht Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission).

Die Aussprache wird geschlossen.

Abstimmung: *Punkt 20.2 des Protokolls vom 13.3.2014.*

### **19.3. Sicherheit und Menschenhandel auf Sinai**

Entschließungsanträge B7-0254/2014, B7-0256/2014, B7-0259/2014, B7-0260/2014, B7-0261/2014 und B7-0262/2014 (2014/2630(RSP))

Charles Tannock, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Olle Schmidt, Judith Sargentini, Sari Essayah und Marie-Christine Vergiat erläutern die Entschließungsanträge.

Es sprechen Peter Šťastný im Namen der PPE-Fraktion, Mitro Repo im Namen der S&D-Fraktion, Franz Obermayr, fraktionslos und Eija-Riitta Korhola.

Es sprechen nach dem Catch-the-eye-Verfahren Zdravka Bušić, Krisztina Morvai, Piotr Borys und Sergio Paolo Francesco Silvestris.

Es spricht Janusz Lewandowski (Mitglied der Kommission).

Die Aussprache wird geschlossen.

Abstimmung: *Punkt 20.3 des Protokolls vom 13.3.2014.*

## **20. Abstimmungsstunde**

Die detaillierten Abstimmungsergebnisse (Änderungsanträge, gesonderte und getrennte Abstimmungen usw.) sind in der Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“ zu diesem Protokoll enthalten.

Die Ergebnisse der namentlichen Abstimmungen im Anhang zum Protokoll sind nur in elektronischer Form verfügbar und können auf Europarl eingesehen werden.

### **20.1. Russland: Verurteilung von Demonstranten, die an den Vorfällen auf dem Bolotnaja-Platz beteiligt waren (Abstimmung)**

Entschließungsanträge B7-0245/2014, B7-0246/2014, B7-0247/2014, B7-0248/2014, B7-0249/2014 und B7-0250/2014

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 17)*

GEMEINSAMER ENTSCHEIDUNGSANTRAG RC-B7-0245/2014

(ersetzt B7-0245/2014, B7-0246/2014, B7-0247/2014, B7-0248/2014, B7-0249/2014 und B7-0250/2014):

eingereicht von den Mitgliedern:

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Krzysztof Lisek, Elmar Brok, Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Filip Kaczmarek, Tunne Kelam, Elena Băsescu, Monica Luisa Macovei, Eduard Kukan, Inese Vaidere, Philippe Boulland, Jean Roatta, Roberta Angelilli, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Giovanni La Via, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Sari Essayah, Davor Ivo Stier, Jarosław Leszek Wałęsa, Dubravka Šuica und Bogusław Sonik im Namen der PPE-Fraktion, Véronique De Keyser, Ana Gomes, Libor Rouček, Liisa Jaakonsaari, Lidia Joanna Geringer de



Oedenberg, Joanna Senyszyn, Mitro Repo, Marc Tarabella und Silvia-Adriana Țicău im Namen der S&D-Fraktion,

Kristiina Ojuland, Marietje Schaake, Sophia in 't Veld, Louis Michel, Leonidas Donskis, Sarah Ludford, Ramon Tremosa i Balcells, Marielle de Sarnez, Robert Rochefort, Izaskun Bilbao Barandica, Ivo Vajgl, Johannes Cornelis van Baalen und Phil Bennion im Namen der ALDE-Fraktion,

Werner Schulz, Barbara Lochbihler, Raül Romeva i Rueda, Ulrike Lunacek, Iñaki Irazabalbeitia Fernández, Nikos Chrysogelos, Reinhard Bütikofer, Nicole Kiil-Nielsen, Jean-Jacob Bicep, Tarja Cronberg und Hiltrud Breyer im Namen der Verts/ALE-Fraktion,

Charles Tannock, Marek Henryk Migalski, Adam Bielan, Ryszard Antoni Legutko, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Czarnecki, Paweł Robert Kowal und Geoffrey Van Orden im Namen der ECR-Fraktion,

Marie-Christine Vergiat, Patrick Le Hyaric und Nikola Vuljanić im Namen der GUE/NGL-Fraktion.

Angenommen (P7\_TA(2014)0253)

## **20.2. Aufnahme von Konsultationen über einen befristeten Ausschluss Ugandas und Nigerias aus dem Abkommen von Cotonou angesichts der dort vor kurzem erlassenen Gesetze, mit denen Homosexualität weiter kriminalisiert wird (Abstimmung)**

Entschließungsanträge B7-0251/2014, B7-0252/2014, B7-0253/2014, B7-0255/2014, B7-0257/2014 und B7-0258/2014

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 18)*

GEMEINSAMER ENTSCHEIDUNGSANTRAG RC-B7-0251/2014

(ersetzt B7-0251/2014, B7-0252/2014, B7-0253/2014, B7-0255/2014, B7-0257/2014 und B7-0258/2014):

eingereicht von den Mitgliedern:

Mariya Gabriel, Gay Mitchell, Michèle Striffler, Tunne Kelam, Cristian Dan Preda, Elena Băsescu, Monica Luisa Macovei, Philippe Boulland, Jean Roatta, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Sari Essayah, Salvador Sedó i Alabart, Dubravka Šuica und Bogusław Sonik im Namen der PPE-Fraktion,

Véronique De Keyser, Joanna Senyszyn, Tonino Picula, Tanja Fajon, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Mitro Repo, María Muñoz De Urquiza, Richard Howitt, Ana Gomes, Michael Cashman, Liisa Jaakonsaari, Marc Tarabella, Pino Arlacchi, Gianni Pittella, Ricardo Cortés Lastra und Silvia-Adriana Țicău im Namen der S&D-Fraktion,

Marietje Schaake, Sarah Ludford, Louis Michel, Ramon Tremosa i Balcells, Angelika Werthmann, Leonidas Donskis, Ivo Vajgl, Johannes Cornelis van Baalen, Kristiina Ojuland, Izaskun Bilbao Barandica und Phil Bennion im Namen der ALDE-Fraktion,

Ulrike Lunacek, Barbara Lochbihler, Judith Sargentini, Jean Lambert, Raül Romeva i Rueda, Iñaki Irazabalbeitia Fernández, Marije Cornelissen, Jean-Jacob Bicep und Hiltrud Breyer im Namen der Verts/ALE-Fraktion,

Charles Tannock und Marina Yannakoudakis im Namen der ECR-Fraktion,  
Marie-Christine Vergiat, Patrick Le Hyaric und Nikola Vuljanić im Namen der GUE/NGL-Fraktion.

Angenommen (P7\_TA(2014)0254)

### **20.3. Sicherheit und Menschenhandel auf Sinai (Abstimmung)**

Entschließungsanträge B7-0254/2014, B7-0256/2014, B7-0259/2014, B7-0260/2014, B7-0261/2014  
und B7-0262/2014

*(Einfache Mehrheit erforderlich)*

*(Abstimmungsergebnis: Anlage „Ergebnisse der Abstimmungen“, Punkt 19)*

GEMEINSAMER ENTSCHLIESSUNGSANTRAG RC-B7-0254/2014

(ersetzt B7-0254/2014, B7-0256/2014, B7-0259/2014, B7-0260/2014 und B7-0261/2014):

eingereicht von den Mitgliedern:

Sari Essayah, Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Filip Kaczmarek, Tunne Kelam, Mariya Gabriel, Elena Băsescu, Monica Luisa Macovei, Eduard Kukan, Peter Šťastný, Philippe Boulland, Jean Roatta, Roberta Angelilli, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Giovanni La Via, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Krzysztof Lisek, Davor Ivo Stier, Salvador Sedó i Alabart, Jarosław Leszek Wałęsa, Dubravka Šuica, Tadeusz Zwiefka und Bogusław Sonik im Namen der PPE-Fraktion,

Véronique De Keyser, Saïd El Khadraoui, Ana Gomes, Richard Howitt, María Muñoz De Urquiza, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Joanna Senyszyn, Liisa Jaakonsaari, Mitro Repo, Marc Tarabella und Silvia-Adriana Țicău im Namen der S&D-Fraktion,

Olle Schmidt, Marietje Schaake, Sarah Ludford und Louis Michel im Namen der ALDE-Fraktion,

Judith Sargentini, Raül Romeva i Rueda, Iñaki Irazabalbeitia Fernández, Jean Lambert, Barbara Lochbihler, Nicole Kiil-Nielsen, Malika Benarab-Attou und Hiltrud Breyer im Namen der Verts/ALE-Fraktion,

Charles Tannock und Adam Bielan im Namen der ECR-Fraktion.

Angenommen (P7\_TA(2014)0255)

(Der Entschließungsantrag B7-0262/2014 ist hinfällig.)

## **21. Berichtigungen des Stimmverhaltens und beabsichtigtes Stimmverhalten**

Berichtigungen des Stimmverhaltens und beabsichtigtes Stimmverhalten sind der Website „Séance en direct (Tagungsinformationen)“, „Résultats des votes (appels nominaux)/Results of votes (roll-call votes)“ und der gedruckten Fassung der Anlage „Ergebnisse der namentlichen Abstimmungen“ zu entnehmen.

Die elektronische Fassung auf Europarl wird während eines Zeitraums von höchstens zwei Wochen nach dem Tag der Abstimmung regelmäßig aktualisiert.

Nach Ablauf dieser Frist wird die Liste der Berichtigungen des Stimmverhaltens und des beabsichtigten Stimmverhaltens zum Zweck der Übersetzung und Veröffentlichung im Amtsblatt geschlossen.

## **22. Zusammensetzung der Fraktionen**

Andrea Zandoni ist aus der ALDE-Fraktion ausgetreten und hat sich mit Wirkung vom 13. März 2014 der S&D-Fraktion angeschlossen

## **23. Übermittlung der in dieser Sitzung angenommenen Texte**

Das Protokoll dieser Sitzung wird dem Parlament gemäß Artikel 179 Absatz 2 GO zu Beginn der nächsten Sitzung zur Genehmigung unterbreitet.

Mit Zustimmung des Parlaments werden die angenommenen Texte bereits jetzt den Adressaten übermittelt.

## **24. Zeitpunkt der nächsten Sitzungen**

Die nächsten Sitzungen finden am 2. und 3. April 2014 statt.

## **25. Unterbrechung der Sitzungsperiode**

Die Sitzungsperiode des Europäischen Parlaments ist unterbrochen.

Die Sitzung wird um 16.35 Uhr geschlossen.

Klaus Welle  
*Generalsekretär*

Martin Schulz  
*Präsident*



## ANWESENHEITSLISTE

13.3.2014

Anwesend:

Abela Baldacchino, Agnew, Allam, Alves, Andersdotter, Anderson, Andreasen, Andrés Barea, Andrieu, Andrikienė, Angelilli, Angourakis, Antonescu, Arias Echeverría, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Auconie, Audy, Auken, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Baldini, Balz, Balzani, Bánki, Bănescu, Bastos, Batten, Bauer, Bearder, Becker, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Bennion, Berès, Berlato, Berlinguer, Berra, Bertot, Besset, Bicep, Bielan, Bilbao Barandica, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonanini, Borghezio, Borissov, Borys, Borzan, Boştinaru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bratkowski, Breyer, Brok, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Bušić, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Chrysogelos, Claeys, Clark, Cliveti, Cochet, Coelho, Cofferati, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia de Campos, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Cramer, Creutzmann, Cronberg, Crowley, Cuschieri, Cutaş, Cymański, Czarnecki, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, Davies, De Castro, De Keyser, Delli, Delvaux, Demesmaeker, de Sarnez, Désir, Deß, Deva, Díaz de Mera García Consuegra, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Ferreira Elisa, Ferreira João, Fidanza, Flasarová, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Frigo, Gabriel, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Garcés Ramón, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräble, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gustafsson, Gutiérrez-Cortines, Hadjigeorgiou, Häfner, Hall, Handzlik, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hedh, Helmer, Herranz García, Hibner, Higgins, Hirsch, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Iovine, Irazabalbeitia Fernández, Irigoyen Pérez, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Johansson, Joly, Jordan, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, van der Kammen, Kammerevert, Karas, Kari, Karim, Kariņš, Kastler, Kazak, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klab, Klinz, Klute, Koch, Koewius, Kohlíček, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovács, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kuhn, Kukan, Kurski, Lambert, Lamberts, Lambsdorff, Lange, Langen, Larsen-Jensen, La Via, Le Grip, Legutko, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lyubcheva, McAvan, McClarkin, McGuinness, McIntyre, McMillan-Scott, Macovei, Maletić, Malinov, Manders, Maňka, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Martin David, Martin Hans-Peter, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Matera, Mathieu

Houillon, Matias, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Menéndez del Valle, Merkies, Mészáros, Metsola, Meyer, Michels, Migalski, Mikolášik, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mizzi, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Muscardini, Natrass, Neuser, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitras, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Omarjee, Ortiz Vilella, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Panayotov, Panayotova, Papadopoulou, Papanikolaou, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Paulsen, Perelló Rodríguez, Peterle, Petrović Jakovina, Picula, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirker, Pitsillides, Plenković, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Posselt, Poupakis, Preda, Prendergast, Prodi, Protasiewicz, Provera, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Rosbach, Ross, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübige, Rubiks, Šadurskis, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sargentini, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Schulz Martin, Schulz Werner, Schwab, Sedó i Alabart, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Severin, Siekierski, Silaghi, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Sógor, Sommer, Sonik, Sophocleous, Sosa Wagner, Sousa, Speroni, Stadler, Staes, Štastný, Stauner, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stier, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Stoyanov, Strejček, Striffler, Šuica, Surján, Svensson, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tavares, Taylor Keith, Teixeira, Terho, Thein, Theoharous, Theurer, Thomas, Thomsen, Ţicău, Tirolien, Toia, Tőkés, Tomašić, Torvalds, Tošenovský, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Tsoukalas, Turmes, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Urutchev, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Vălean, Valjalo, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasák, Voss, Vuljanić, Watson, Weber Henri, Weber Manfred, Weber Renate, Weiler, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zaleski, Zalewski, Zamfirescu, Zanicchi, Zaroni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zijlstra, Zimmer, Ziobro, Zuber, Zver, Zwiefka

Entschuldigt:

Buften, Dehaene, Gargani, Kleva Kekuš, Pakarinen, Papastamkos